

与えてくださる方を  
信頼する

Trust the Giver

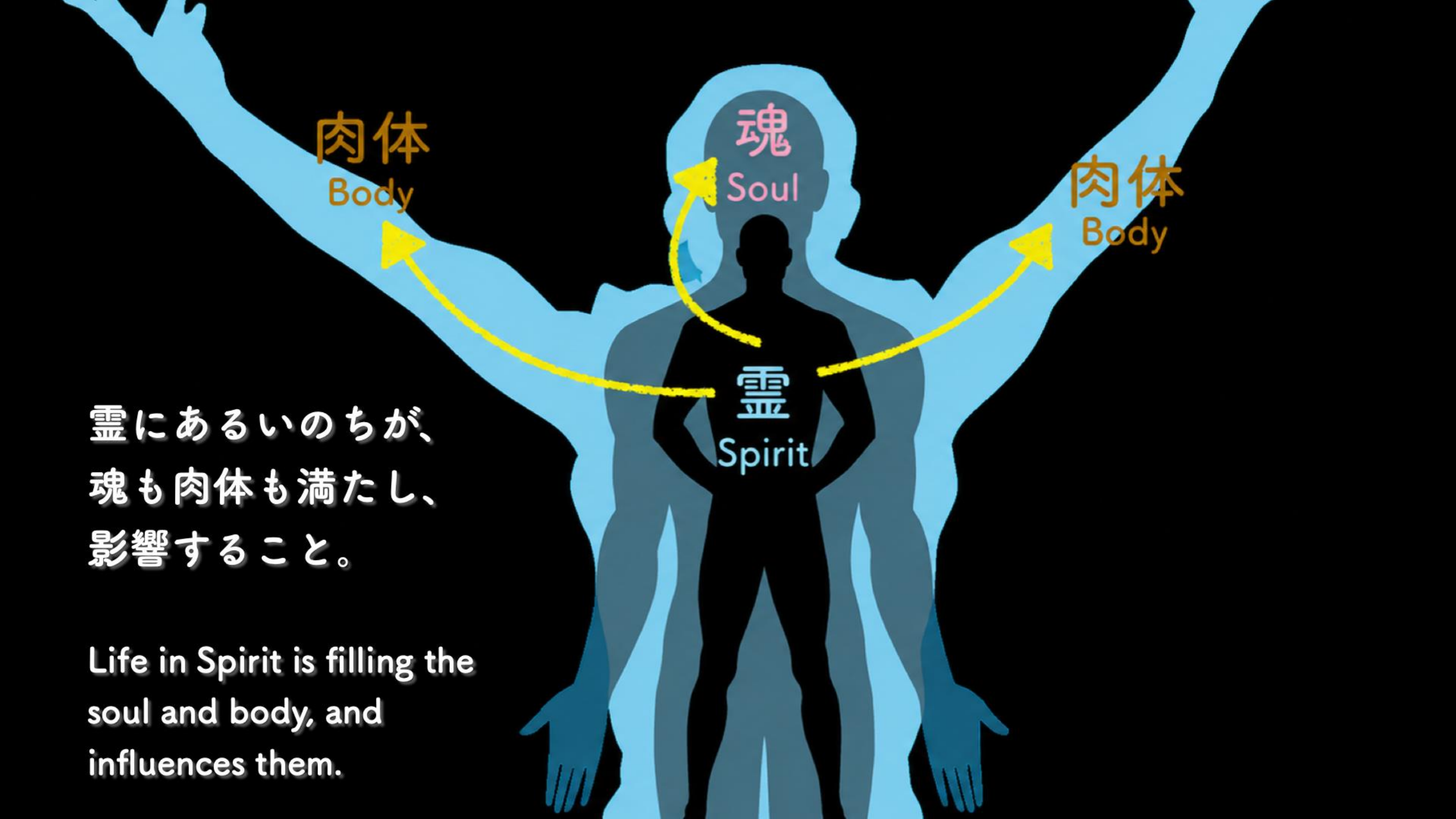
地とそれに満ちているもの、世界とその中に住むものは主のものである。 詩篇24:1

The earth is the Lord's, and everything in it, the world, and all who live in it. Psalm 24:1

だれでもキリストのうちにあるなら、その人は新しく造られた者です。  
古いものは過ぎ去って、見よ、すべてが新しくなりました。

第2コリント5:17

Therefore, if anyone is in Christ, the new creation has come: The  
old has gone, the new is here! 2 Corinthians 5:17

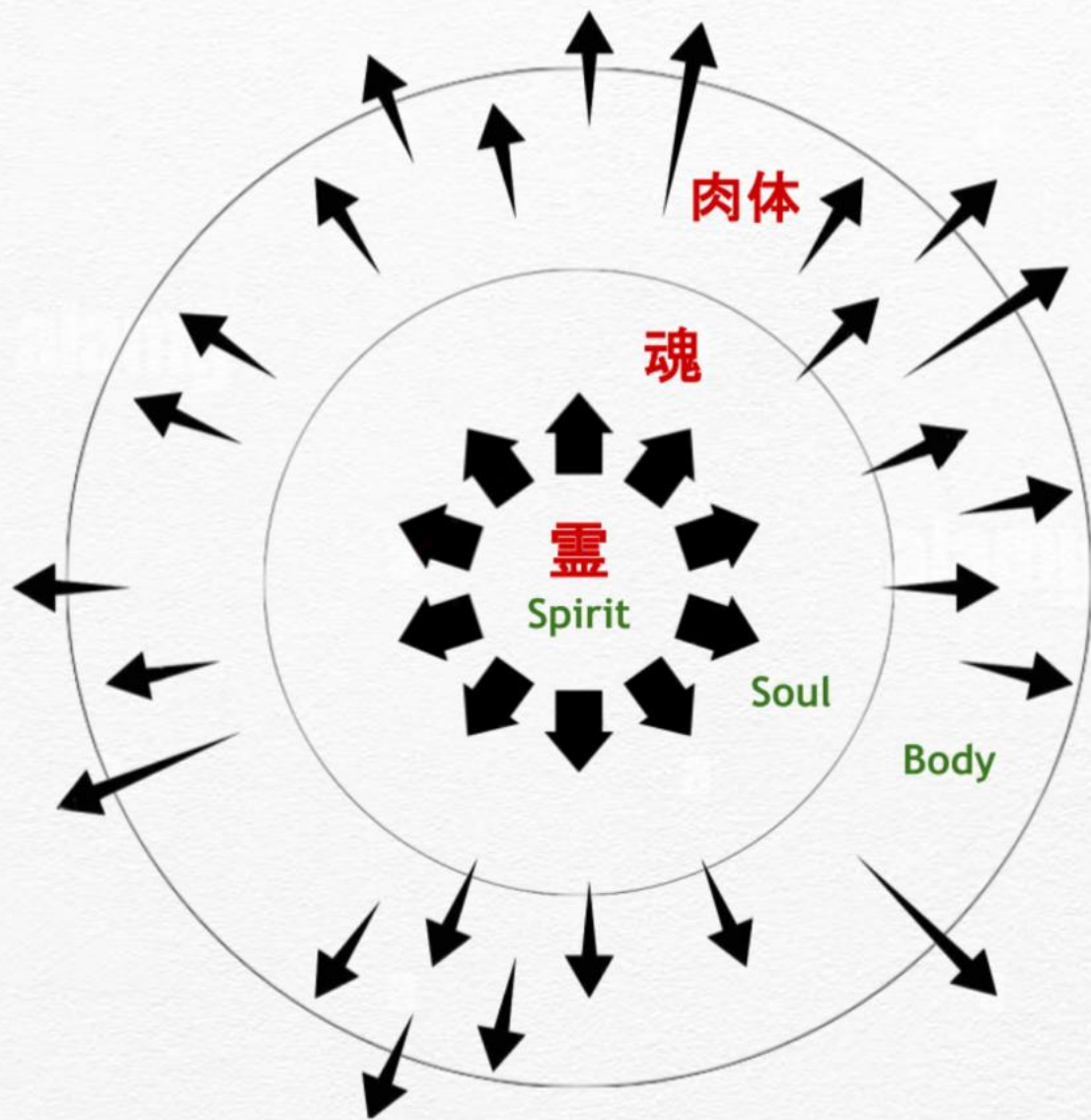


霊にあるいのちが、  
魂も肉体も満たし、  
影響すること。

Life in Spirit is filling the  
soul and body, and  
influences them.

肉に従う者は肉的なことをもっぱら考えますが、御霊に従う者は御霊に属することをひたすら考えます。肉の思いは死であり、御霊による思いは、いのちと平安です。ローマ人への手紙 8:5-6

Those who live according to the flesh have their minds set on what the flesh desires; but those who live in accordance with the Spirit have their minds set on what the Spirit desires. The mind governed by the flesh is death, but the mind governed by the Spirit is life and peace. Romans 8:5-6



霊にあるいのちが、  
魂も肉体も満たし、  
影響すること。

Life in Spirit is filling the soul  
and body, and influences them.

お金は言う...

「私を信じて。」

Money says...

“Trust me.”

御霊は語る...

与える方を  
信頼して。

The Spirit says...

“Trust the Giver.”

だれも、ふたりの主人に仕えることはできません。一方を憎んで他方を愛したり、一方を重んじて他方を軽んじたりするからです。あなたがたは神にも仕え、また富にも仕えるということとはできません。

マタイの福音書 6:24

“No one can serve two masters. Either you will hate the one and love the other, or you will be devoted to the one and despise the other. You cannot serve both God and money. Matthew 6:24

**①今の私が安心や安全を求めて、一番信頼しているものは何でしょうか？**

**What am I trusting most for my security right now?**

**②神様に委ねるのではなく、今も自分で握りしめている領域はありますか？**

**Is there an area of my life that I am still holding onto instead of surrendering to God?**

**③今週、「与えられたもの」よりも「与えてくださる方」を信頼するために、私が踏み出せる一つの具体的な一歩は何でしょうか？**

**What is one practical step I can take this week to trust the Giver more than the gift?**